

KEBAB HOUSE & MORE

Klosterstrasse 3 in Engelberg, bei der Migros-Filiale
Cafe, Bar, Restaurant, Take-away, Telefon 041 637 30 60
Öffnungszeiten: SO bis DO: 8.00 – 20.00 Uhr, FR bis SA: 8.00 – 22.00 Uhr, MI: Ruhetag



Engelberger Anzeiger

Nr. 24 :: 15. Juni 2023 :: 77. Jahrgang :: Redaktionsschluss jeweils Montag, 8.00 Uhr

EAZ GmbH, Dorfstrasse 50, 6390 Engelberg, Telefon 041 629 79 99, anzeiger@dod.ch

EIENWÄLDLI-FÄSCHT

ENGELBERG

FR. 16. JUNI 2023

BÄRGZISLÄ

PLANGGÄ-BÄRGHAIÄR

FÄASCHTBÄNKLER

SA. 17. JUNI 2023

LINARD BARDILL (KINDERPROGRAMM)

AL-BERTO & THE FRIED BIKINIS

JESSICA LYNN

MIT FESTBETRIEB & KINDERHIGHLIGHTS

PROGRAMM & See TICKETS

WWW.EIENWÄLDLI-FÄSCHT.CH



PARTNER

Obwaldner
Kantonalbank

ENGELBERG
TITLIS

STAUBLI
Getränke Engelberg

Kloster
Engelberg
Benediktinerabtei seit 1120

RadioCentral

DDCARS



**WIR KAUFEN
DEIN AUTO**

Sternmatt 9 | 6010 Kriens | 041 311 06 92 | www.ddcars.ch



**SASCHA SANITÄR
GMBH**

www.sascha-sanitaer.ch
079 946 78 08

20 Jahre Erfahrung
für alle Dienstleistungen
rund um Ihre Sanitärtechnikanlagen



Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (Bauverordnung) Art. 29 Abs. 2 während zehn Tagen beim Bauamt Engelberg öffentlich aufgelegt. Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt. Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligung sind bis **26. Juni 2023** schriftlich und begründet, im Doppel an den Einwohnergemeinderat Engelberg, Dorfstrasse 1, 6390 Engelberg, einzureichen (Bauverordnung Art. 31, 36 und 37).

Gesuchsteller	STWEG Oertigen 3, c/o Sunnmatt Immobilien AG, Acherrainstrasse 9, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Dachsanierung und Instandstellung Fassade
Zonen	W4
Ort	Parzelle Nr. 1613, Oertigen 3, GB Engelberg
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller	Heizwerk Engelberg AG, Engelbergerstrasse 41, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Neubau Fernwärmeleitung Anschluss Alte Gasse 11
Zonen	W3
Ort	Parzelle Nr. 1182, Alte Gasse 11, GB Engelberg
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au

GA-Tageskarten der SBB

Mit der "Tageskarte Gemeinde" der SBB kann während einem ganzen Tag für 45 Franken die Schweiz bereist werden. Die Tageskarte gilt in der 2. Klasse für das gesamte Streckennetz der SBB, der Zentralbahn sowie für die meisten Schifffahrtslinien und Nahverkehrsmittel (Bus/Tram).

Reservierungen und weitere Informationen finden Sie unter www.gde-engelberg.ch oder dem QR-Code:



Engelberg ist ein attraktiver und bekannter Arbeits-, Wohn- und Ferienort im Herzen der Schweiz. Infolge Pensionierung des bisherigen Stelleninhabers suchen wir zur Vervollständigung unseres Teams per 1. März 2024 oder nach Vereinbarung eine/n

Klärwärter/in / Mitarbeiter/in ARA

100 %

Ihre Hauptaufgaben

In einem kleinen Team sind Sie mitverantwortlich für einen fachgerechten Betrieb unserer modernen Abwasserreinigungsanlage und der dazu gehörenden Pumpwerke. Sie überwachen die Betriebseinrichtung und führen regelmässige Kontrollen an den Gebäuden und der Umgebung durch, was auch Umgebungs- und Reinigungsarbeiten beinhaltet. Sie erkennen und beheben Störungen, erledigen Reparatur- und Revisionsarbeiten, machen Laboranalysen zwecks Qualitätssicherung und erheben Betriebsdaten. Diese Aufgabe erfordert einen regelmässigen Wochenend- und Pikettendienst.

Ihr Profil

Wir erwarten eine abgeschlossene handwerkliche Ausbildung mit Fähigkeitszeugnis in mechanischer Richtung (vorzugsweise Bau- oder Landmaschinenmechaniker) und die Bereitschaft für den Besuch von spezifischen Weiterbildungen. Sie haben zudem ein Flair für Elektrotechnik und überzeugen mit einer sicheren Anwendung der Office-Programme sowie einer selbständigen und zuverlässigen Arbeitsweise. Teamfähigkeit, Flexibilität und die Bereitschaft für Pikettdienst runden Ihr Profil ab.

Unser Angebot

Wir bieten Ihnen eine weitgehend selbständige und verantwortungsvolle Tätigkeit in einem hoch technisierten Betrieb, ein kollegiales Arbeitsumfeld, eine sorgfältige Einarbeitung und attraktive Anstellungsbedingungen im Rahmen kommunaler Richtlinien. Bei Interesse und Eignung besteht die Möglichkeit zur Übernahme der Bereichsleitung ARA.

Fühlen Sie sich angesprochen und sind Sie motiviert, Ihren Beitrag für einen wirtschaftlichen, sicheren, fach- und umweltgerechten ARA-Betrieb zu leisten? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte senden Sie Ihr Dossier mit den üblichen Unterlagen und Foto an folgende Adresse: Einwohnergemeinde Engelberg, Personaladministration, Postfach, 6391 Engelberg oder per E-Mail an personaladministration@gde-engelberg.ch.

Für nähere Auskünfte steht Ihnen Robert Schleiss, Bereichsleiter ARA, gerne zur Verfügung: Telefon 041 637 22 74.

Starkmacher und Starkmacherinnen

an der Primarschule Engelberg im Schuljahr 2022/23:

"Starkmacher zu sein ist toll!"

Unsere 16 Starkmacher und Starkmacherinnen haben wieder ein erfolgreiches Schuljahr hinter sich. Sie haben Streit geschlichtet, Erfolge gefeiert, haben viel dazugelernt und sind an den Herausforderungen gewachsen.

Wir danken ihnen herzlich für ihren tollen Einsatz.



oben (von links nach rechts):

Gian Staub, Stefanie Odermatt, Sarah Hurschler, Timon Nüssli, Ollin Dobler, Olivia Kost, Elina Glatthard.

Raphael Kaufmann, Emily Erne, Julia Rohr, Pascale Blunier, Annatina Amstutz, Charline Simonet, Leonie Haagen, Noah Blatter.
Kim Weibel.

Hier ein paar selbst geschriebene Rückmeldungen, wie die Starkmacher und Starkmacherinnen ihre Arbeit erleben:

"Liebe Leserinnen und Leser. Was mir am besten am Starkmacher-Sein gefällt, ist, dass wir in den Schülerrat kommen können. Da besprechen wir, was wir an der Schule ändern wollen."

Julia, 10 Jahre

"Ich finde es toll Starkmacherin zu sein. Ich mag es, Kindern zu helfen. Es ist nicht immer so einfach, weil manche Kinder sind scheu oder möchten nicht darüber reden. Ich finde toll, dass es nicht nur die Starkmachergespräche sind, sondern auch der Schülerrat und die Starkmachertreffen. Ich mag den Schülerrat, weil ich mag es zu diskutieren und meine Ideen einzubringen. Die Starkmachertreffen sind immer lustig. Starkmacher zu sein ist toll."

Olivia, 11 Jahre

"Ich finde es toll Starkmacherin zu sein, weil ich anderen helfen kann, wieder Freunde zu werden, oder dass sie sich wieder vertragen können. Ich finde es auch toll, weil ich die Klasse im Schülerrat vertreten kann."

Annatina, 10 Jahre

Wir freuen uns auf das neue Schuljahr mit vielen bekannten und neuen Gesichtern.

Das Begleiteteam Starkmacher: Nadine Würsch (Schulische Heilpädagogin) und Regula Baumann Häcki (Schulsozialarbeiterin)

Unentgeltliche Rechtsberatung

Beratung durch Advokatur, Notariat & Mediation
Ruth Peterhans, lic. iur. et MSc in Economics
Rechtsanwältin & Notarin des Kantons OW
Mediatorin SAV/SDM
Klosterhof 1, 6390 Engelberg
Telefon 041 637 12 91
E-Mail rechtsberatung@notariat-engelberg.ch

Termin **Donnerstag, 29. Juni 2023**, 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr,
im Sitzungszimmer Haupteingang, Gemeindehaus, Dorfstrasse 1.

Die Konsultation kann für eine halbe Stunde ohne Schriftverkehr in Anspruch genommen werden. Eine Voranmeldung ist notwendig.

Sommerevents.

17.6. Saisonöffnung Bärghuis Jochpass

23.–25.6. Nia Pilates Retreat

Entspannen auf dem Jochpass

25.6. Sonntagsbrunch

Sei es als Stärkung vor der Wanderung oder Startschuss in einen gemütlichen Sonntag. Eifach Guäd! (Reservation erforderlich)

1.7. Chill Out am Trübsee

DJ und Barbecue am Trübsee
Ab 16.30 bis 20.30 Uhr.
Infos unter alpstubli-truebsee.ch

8./9.7. Zämä ufem Bike

zämä® ufäm Bike! – Am 8ä & 9ä Juli gammer wider STEIL! Miär muisigäd im Alpstubli durä Tag und am Abig gids ä uwadlichi Chiubi im Bärghuis Jochpass

26.7. Chi Chi the clownie

Clowntheater für Klein und Gross.

Juli Grillä & Chillä uf hechä Bärge

Übernachten auf dem Jochpass
inklusive Brätlispäss am Trübsee

22./23.7. Globis & Schmugglis Kinderfest

Verschiedene Aktivitäten rund um
den Trübsee

1.8. 1.-August-Brunch im Alpstubli am Trübsee

Es erwartet euch ein währschafter
Brunch mit vielen Einheimischen
Produkten. (Reservation erforderlich)

12.8. Chi Chi the clownie

Clowntheater für Klein und Gross.

15.8. Jodlermesse in der Kapelle Trübsee

Anschliessen spielt das Länderler-
trio Echo vom Hittlidach von
11.30 bis 15.00 Uhr

26.8. Radio Pilatus Biketag

2.9. Kids Bike League im Alpstubli am Trübsee

3.9. Jodlermesse

Auf dem Jochpass findet die
traditionelle Jodlermesse statt.

9.9. Herbstpirsch im Alpstubli am Trübsee

23.9. Wine & Dine

Samstagabend – Wine & Dine mit
Geny Hess und unserem Küchenchef
Raphael Bitzi

Alpstubli
am Trübsee
Eifach guäd.

Fon 041 637 15 44
info@alpstubli-truebsee.ch
alpstubli-truebsee.ch



Jochpass
Bärghuis
Sagenhaft.

Fon 041 637 11 87
info@jochpass.ch
jochpass.ch





Bed for living DOPPIO

Der erfolgreiche Designklassiker von SWISS PLUS: das BED for LIVING DOPPIO. Tagsüber ist es ein elegantes Sofa – und indem die obere Matratze gewendet wird, entsteht ein komfortables Einzelbett. Klappt man sie um, verwandelt es sich in eine grosszügige Schlaffläche für zwei. Das Wenden der Matratze sorgt für Hygiene und ein besonders angenehmes Schlafgefühl.



Besuchen Sie unsere Ausstellung!

Wir freuen uns.

STOHR
ALLES FÜR'S WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · www.stohr.ch · mail@stohr.ch
Möbel ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Reinigung**



Die 3. IOS lädt herzlich ein zu den Präsentationen und der Ausstellung der Abschlussarbeiten.

Datum: Freitag, 23. Juni 2023

Ort: 3. Stock Schulhaus West

Zeit	Name	Thema
7.30	Andrin Matter	Mein eigenes Musikalbum
7.45	Aleks Markovic	Meine selbstgebaute Fischköder
8.00	Elena Blaser	Mein Buch über den Sprachaufenthalt
8.15	Antonia Langenstein	Mein selbstgemachter Esstisch
8.30	Elena Infanger	Mein Altholzbett mit Gravur
8.45	Dominik Hurschler	Mein selbstgemachter Kuhschmuck (Trichel und Nasenband)
9.00	Jan Felder	Schreibtisch aus Recyclingholz
9.15	Guido Hurschler	Mein Bänkli
9.30	Jovo Milicevic	Ich als Fussballtrainer
9.45	Konstantin Baumgartner	Meine eigene Torte
Pause		
10.15	Larissa Häcki	Selbstgemachter Holzestisch
10.30	Kevin Hurschler	Mein eigenes Holzbett
10.45	Linus Schmid	Meine eigene Holzliege
11.00	Leo Gonçalves	Mein selbstkomponiertes Lied und selbstgebaute E-Gitarre
11.15	Merlin Clements	Meine selbstprogrammierte Webseite
11.30	Malan Soza	Meine selbstgebaute Webseite
Mittagspause		
13.15	Michi Rüttimann	Meine eigene E-Gitarre bauen
13.30	Meret Niederberger	Das etwas andere Kochbuch
13.45	Michelle Portmann	Eventorganisation: der ultimative Hindernisparcours
14.00	Zoe Weibel	Meine selbstgemachte Naturkosmetik
14.15	Sven Huber	Mein Krimi
14.30	Svenja Häcki	Meine eigene Reisetasche aus alten Regenjacken
14.45	Matthias Braun	Eigenbau einer PC Tastatur
Pause		
15.15	Santino Corvi	Mein selbstgemachtes Hochbeet
15.30	Jacob Sigris	Die Entwicklung meines eigenen Games
15.45	Laura Patscheider	Das Buch: "Mein Opa"
16.00	Louis Schweizer	Meine eigene Webseite

DER WASSERHAHN DER ALLES KANN!

Quooker®



← watch this

sanitär | heizung | planung

SCHLEISS

**WARMES, KALTES, 100°C KOCHENDES, GEKÜHLTES SPRUDELNDES
UND STILLES WASSER DIREKT AUS DEM WASSERHAHN
IM HANDUMDREHEN. 100 % SICHER UND ENERGIE SPAREND.**

Ihr Partner für Verkauf und Installation:

SCHLEISS AG Sanitär Heizung Planung
Wasserfallstrasse 72b | 6390 Engelberg
Tel. 041 637 22 65 | www.schleiss-ag.ch



stiftung erlen engelberg

LEBENSRAUM IM ALTER

Festakt und Einsegnung im renovierten Erlenhaus und im Neubau Bergkristall

Fast genau vor vierzig Jahren, am 25. Juni 1983, fand die Eröffnungsfeier des Kranken- und Altersheims Obere Erlen in Engelberg statt. Eingeladen waren viele offizielle Gäste und die Presse. Die Bevölkerung von Engelberg konnte an einem Tag der offenen Türe sämtliche Räumlichkeiten uneingeschränkt besichtigen, denn die Bewohnerinnen und Bewohner zogen erst ein paar Wochen später ein. Die Medien berichteten anschliessend begeistert von der Vielseitigkeit dieser neuen Institution, welche nicht nur über ein Altersheim und eine Pflegeabteilung verfügte, sondern auch über ein Geburtszimmer sowie eine Wöchnerinnenabteilung.

«Engelberger Gefühl»

Der Präsident der Baukommission, Gemeinderat Eugen Hess, betonte damals, wie wichtig es für die Einwohnergemeinde Engelberg sei, ein eigenes Haus für alte und kranke Menschen zu haben. Aufgrund der geografischen Lage sei man im Klosterdorf in der Gesundheitsversorgung auf sich selbst gestellt. Das Projekt sei aus dem einen «Engelberger Gefühl» heraus realisiert worden.

Dieses «Engelberger Gefühl» leitete auch den heutigen Präsidenten der Baukommission, Gemeinderat und Stiftungsratspräsident Seppi Hainbuchner, als er gemeinsam mit dem Stiftungsrat die Renovation und Erweiterung des inzwischen als Erlenhaus bekannten Pflegeheims an die Hand nahm. Anders als vor vierzig Jahren fanden die Neubau- und Renovationsarbeiten in der Zeit von 2017 bis 2023 bei laufendem Betrieb statt. Zweimal musste der gesamte Pflegeheimbetrieb mit 48 Bewohnerinnen und Bewohnern umziehen, zweimal wurden die Wohn- und Gemeinschaftsräume erst kurz vor dem Umzug fertig. Hinzu kam die COVID-19-Pandemie, welche Veranstaltungen oder Besichtigungen verunmöglichte. Aus diesen Gründen hatten Betriebsleitung und Stiftungsrat beschlossen, den Festakt und die Einsegnung der neuen Räume im Erlenhaus und Bergkristall erst im Frühsommer 2023 durchzuführen.

Festakt und Führungen

Am kommenden Samstag, 17. Juni 2023, finden diese Feierlichkeiten nun in einem internen Rahmen statt. Es ist dem Stiftungsrat wichtig, gemeinsam mit den Menschen zu feiern, die in den neuen Räumen leben und arbeiten. Architekten, Fachplaner und Bauleitung sowie die eingeladenen Partner sollen erfahren dürfen, wie sehr sich die Bewohnerinnen und Bewohner im Erlenhaus und die Mieterinnen und Mieter im Bergkristall wohlfühlen. Die Vision einer integrativen Betagtensiedlung, die eine durchlässige und individuelle Pflege, Betreuung und Begleitung ermöglicht, wurde von den verantwortlichen Baufachleuten in Zusammenarbeit mit dem Architekten und dem Bedarf des heutigen Betriebes hervorragend umgesetzt.



Mit Blick auf die Privatsphäre der betagten Menschen im Erlenhaus findet kein Tag der offenen Türe statt. Betriebsleitung Theres Meierhofer-Laufer bietet jedoch für Interessierte vom 29. Juni bis am 2. Juli 2023, jeweils um 10.00 und 14.00 Uhr informative Führungen durch die öffentlichen Räume an. Die Teilnehmerzahl ist auf zwölf pro Führung beschränkt – eine Anmeldung ist ab sofort unter 041 639 65 65 möglich. Bei grossem Interesse werden zu einem späteren Zeitpunkt zusätzliche Führungen angeboten.

Projektabschluss

Noch ist das Projekt «Wohnen im Alter», welches vom Engelberger Stimmvolk an der Urnenabstimmung vom 29. November 2015 mit grosser Mehrheit angenommen worden war, nicht ganz abgeschlossen. Neben verschiedenen Garantiarbeiten steht auch noch die Bauabrechnung aus. Der Stiftungsrat wird die Engelberger Bevölkerung zu gegebener Zeit informieren.

Dank

Stiftungsratspräsident Seppi Hainbuchner ist es ein Anliegen, im Namen des Stiftungsrates für die grosse Arbeit zu danken. «Wir sind überzeugt, mit dem Bau vom Bergkristall und der Gesamterneuerung des Erlenhauses einen weiteren Meilenstein für die älteren Menschen in unserer Talschaft erreicht zu haben. Den Mitarbeitenden, der Betriebsleitung und allen Menschen, die zum Gelingen dieses nachhaltigen Projektes beigetragen haben, gebührt ein herzliches und grosses Dankeschön».

Stiftung Erlen Engelberg, Juni 2023



Zählerablesung

Das Elektrizitätswerk Obwalden liest vom **20. bis 30. Juni 2023** die Stromzähler im Kanton Obwalden ab. Danke, dass Sie unseren Zählerableserinnen und Zählerablesern den Zugang zu Ihrem Stromzähler ermöglichen.

Sollten Sie eine **Antwortkarte im Briefkasten** vorfinden, bitten wir Sie, diese so schnell wie möglich ausgefüllt uns zurückzusenden. Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Haben Sie Fragen?

0800 876 876

kundendienst@ewo.ch

Elektrizitätswerk Obwalden | Stanserstrasse 8 | 6064 Kerns | 041 666 51 00 | info@ewo.ch | ewo.ch

Die Grenzen, die Nidwalden und Engelberg geschaffen haben

Michael Blatter

Freitag, 16. Juni 2023, um 18.30 Uhr im Talmuseum Engelberg

Grenzen werden nicht ohne Grund gezogen und Grenzen bleiben selten ohne Folgen. Denn Grenzen sind wirkungsmächtig. Sie schaffen Neues und oft sehr viel mehr, als sich diejenigen, die die Grenzen ziehen, in ihren kühnsten Träumen ausgemalt hätten, den Kanton Nidwalden zum Beispiel.

Der Historiker Michael Blatter erzählt am grossen Relief im Talmuseum Engelberg von den ersten mittelalterlichen Grenzen – Pfarrei, Eigentum, Herrschaft – im Tal, und wie diese Grenzen Engelberg und Nidwalden geschaffen haben.

Beginn: 18.30 Uhr
Eintritt frei, Kollekte



KLARtext

Befürwortern des Klimagesetzes gehen die Argumente aus!

Die **SVP Obwalden** wurde in der vergangenen Woche von den Befürwortern des Klimagesetzes der Lüge bezichtigt. Dies ist ein schwerer Vorwurf! Er kann jedoch mit stichhaltigen Argumenten widerlegt werden, die Aussagen der SVP stützen sich auf eine klare juristische und technologische Sachlage.

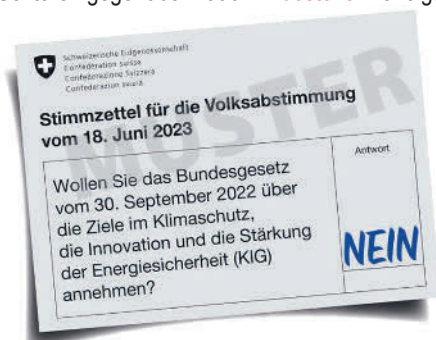
Das sagt die Schweizerische Volkspartei wirklich:

Im Bundesgesetz über die Ziele im Klimaschutz, die Innovation und die Stärkung der Energiesicherheit (KIG) vom 30. September 2022, das nun am Sonntag, 18. Juni zur Abstimmung gelangt, steht:

Art. 4 Richtwerte für einzelne Sektoren

1 Zur Erreichung der Verminderungsziele nach Artikel 3 Absätze 1 und 3 sind die Treibhausgasemissionen in der Schweiz in den folgenden Sektoren gegenüber 1990 **mindestens** wie folgt zu vermindern:

- a. im Sektor Gebäude:
 1. bis 2040: um 82 Prozent,
 2. bis 2050: um 100 Prozent;
- b. im Sektor Verkehr:
 1. bis 2040: um 57 Prozent,
 2. bis 2050: um 100 Prozent;
- c. im Sektor Industrie:
 1. bis 2040: um 50 Prozent,
 2. bis 2050: um 90 Prozent.



2 Der Bundesrat kann nach Anhörung der betroffenen Kreise im Einklang mit Absatz 1 **Richtwerte für weitere Sektoren, für Treibhausgase und für Emissionen aus fossilen Energieträgern festlegen**. Dabei berücksichtigt er die neusten wissenschaftlichen Erkenntnisse, die Verfügbarkeit neuer Technologien sowie die Entwicklungen in der **Europäischen Union**.

Diese Reduktionsziele sind mit flatterhaftem Wind- und Solarstrom sowie begrenzt verfügbarer Wasserkraft **nie und nimmer** erreichbar. Auch nicht, wenn man die ganze Landschaft damit verbaut. Die meisten Befürworter des Klimagesetzes wollen zudem alle Kernkraftwerke schon vor 2040 abstellen und keine neuen bauen. Somit ist Fakt: Der Inhalt dieses Gesetzes ist nur mit dem Verbot von fossilen Brennstoffen zu erreichen. Diese Verknappung der Energie wird unser Leben stark verteuern.

Wohin eine solch unvernünftige Energiepolitik führt, zeigt das Beispiel Deutschland schon heute.

Geschätzte Obwaldnerinnen und Obwaldner, das können wir deutlich besser, stimmen Sie deshalb am 18. Juni NEIN zum teuren und extremen Stromfresser-Gesetz!



Klar – Ehrlich – Konsequenz
www.svp-ow.ch

OKB Sarnen: CH07 0078 0013 0522 0770 5



**EWO NaturStrom
ist mehr wert -
warum eigentlich?**



Das will ich
jetzt wissen.

ewo.ch/gutzuwissen



NEU NEU NEU! **PLAID ENGELBERG**

Ab sofort ist die Baumwolldecke
(140 × 200 cm) in anthrazit und
taube für CHF 109.– bei uns
erhältlich.

Besuchen Sie unsere Boutique!

Wir freuen uns.

 **STOHR**
ALLES FÜRS WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · www.stoehr.ch · mail@stoehr.ch
Möbel ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Reinigung**

V O L V O



 VOLVO SWISS PREMIUM®

10 JAHRE/150 000 KM GRATIS-SERVICE
5 JAHRE/150 000 KM VOLL-GARANTIE

Aufbruchstimmung.

Steigen Sie jetzt ein in die E-Mobilität.

Der Volvo C40 Recharge Pure Electric bis zum 30.06. mit attraktivem Pure Bonus auf sofort verfügbare Fahrzeuge.

JETZT MIT CHF 4'000.– PURE BONUS

Besuchen Sie uns und vereinbaren Sie eine Probefahrt.

Volvo C40 Recharge Pure Electric MY23, P6, Core, 231 PS/170 kW. Katalogpreis CHF 53'800.– abzüglich Pure Bonus CHF 4'000.– = CHF 49'800.–, Stromverbrauch gesamt: 18.0–19.3 kWh/100 km, CO₂-Emissionen: 0 g/km. Energieeffizienz-Kategorie: A. Volvo Swiss Premium® Gratis-Service bis 10 Jahre/150 000 Kilometer, Werksgarantie bis 5 Jahre/150 000 Kilometer und Verschleissreparaturen bis 3 Jahre/150 000 Kilometer (es gilt das zuerst Erreichte). Abgebildetes Modell enthält ggf. Optionen gegen Aufpreis. Angebot gültig bis 30.06.2023.



**IHRE OFFIZIELLE
VOLVO-VERTRETUNG**

DURRER

Tradition die bewegt

Auto-Center Durrer AG
6055 Alpnach Dorf OW
Tel. 041 670 14 14
www.auto-centerdurrer.ch



Samstagsmarkt im Dorf

Frische und eingemachte
Lebensmittel
aus Engelberg und der
Region.

17.Juni bis 16.September
jeweils Samstag
8.00-12.00 Uhr in der
Dorfstrasse vor der
Obwaldner Kantonalbank

Eine Aktion der Dorfgemeinschaft Engelberg



Unsere Termingelder

Gültig ab 31. Mai 2023

- 2 Jahre – 1.45%
- 3 Jahre – 1.50%
- 4 Jahre – 1.55%
- 5 Jahre – 1.55%
- 6 Jahre – 1.60%
- 7 Jahre – 1.65%
- 8 Jahre – 1.70%
- 9 Jahre – 1.75%
- 10 Jahre – 1.80%

RAIFFEISEN
Nidwalden



041 618 98 98
raiffeisen.ch/nidwalden



Gewerbe Engelberg
Von Grafenort bis zum End der Welt

Ärztlicher Notfalldienst

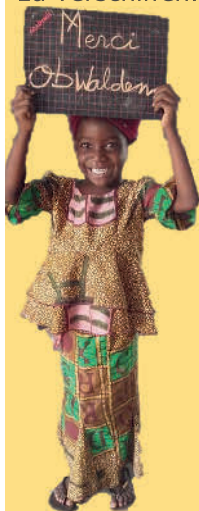
SA/SO, 17./18. Juni 2023

Dr. Ehrat, Telefon 041 637 40 60

Auch 2023 geht's ab nach Afrika!



Wir von HISON durften im letzten Sommer **über 200** ausgediente, mit Schulmaterial gefüllte **Schultheke**s nach Togo, eine der ärmsten Region Afrikas, schicken. Ein weiteres Schulhaus ist aktuell im Bau. Erneut planen wir, einen Container mit Material zu verschiffen. Dafür sammeln wir ausgediente, aber noch gut erhaltene:



Schultaschen, Euis mit Stiften + Farben, Schulmaterial wie Lineale, Locher, Spitzer, Papierschneidegerät, Schere, Kreiden, Anschauungsmaterial für den Unterricht wie Globus, Skelete, grosse Würfel usw. Turn-Trikots, Fussballschuhe, Fussbälle, Sporttrikots für ganze Mannschaften

funktionierende: **Laptops und Handys mit Akku/Ladekabel, Solarpanels**

Wir unterstützen auch junge Erwachsene in der Berufsbildung, in Handwerks- und Schneiderberufen. Dafür braucht es:



Werkzeuge für Schreiner und Mechaniker, Nähmaschinen, Faden, Schere, Nadeln

funktionierende

■ «Hison» ist ein Hilfswerk aus Nidwalden und Engelberg. Es finanziert sich ausschliesslich über private Spenden, die Verantwortlichen arbeiten unentgeltlich. Weitere Informationen und Bilder, persönliche Kontaktaufnahme: www.hison.ch

■ Natürlich sind wir auch auf Geldspenden angewiesen, z.B. als Beteiligung am Containertransport (Gesamtkosten 9'000.-) oder mittels persönlicher Patenschaften für mittellose oder elternlose Schulkinder (55.-/Monat). Das Geld und alles Material kommt direkt und unbürokratisch den Kindern zugute – wir stellen persönlich sicher, dass die Kinder die Waren erhalten, die Schulen besuchen und lernen! Nur dank den Sach- und Geldspenden kommen diese überhaupt in den Genuss einer Schul- und Berufsbildung. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme oder Ihre:

Finanzielle Unterstützung OKB CH39 0078 0000 1923 2717 5, Vermerk Container

Material kann ab **Mo 26. bis Fr. 30. Juni** (Titlisport bis 8.Juli) abgegeben werden:

Engelberg: Titlis Sport oder **Schulhaus Aeschi** Haupteingang

Für allg. Spenden: HISON, Obwaldner Kantonalbank, 6061 Sarnen, IBAN: CH25 0078 0000 1923 2713 6



HISON
HELP THE ISOLATED NEEDY
HILFE FÜR BEGROTTETE KINDER IN WESTAFRIKA



©Openstreetmap-Mitwirkende



WANDER CHALLENGE

1. MAI BIS 30. SEPTEMBER 2023

Erlebe die Schönheit der Natur beim Wandern. Unsere Auswahl der besten Wanderrouten rund um Buochs bietet für jeden Anspruch etwas - von gemütlichen Spaziergängen bis hin zu sportlichen Herausforderungen. Entdecke 15 abwechslungsreiche Ziele und fordere dich selbst heraus. Als Belohnung gibt es einen Finisherpreis und die Chance auf eine Verlosung. Viel Vergnügen!



MAMMUT
SWISS 1862



Lochpass
Bergwelt
Sagenhaft.

nidair
restaurant flugfeld

Alpstubli
am Trübsee



HEIMVORTEIL

Hier leben wir. Hier arbeiten wir.
Hier sind wir für Sie da.

VERKAUF

Wohnungen

Fellenrütistrasse 104, 2.5-Zimmer-Wohnung, 1. OG, exkl. 1 EHP	515'000.00
Neuschwändistrasse 5, 3.5-Zimmer-Wohnung, 1. OG süd, exkl. 1 EHP	715'000.00
Acherrainstrasse 7, 3.5-Zimmer-Wohnung, 3. OG, saniert, Südbalkon	785'000.00
Barmettlenstrasse 30, 4.5-Zimmer-Gartenwohnung, Terrasse und Balkon, exkl. 1 Garage	1'110'000.00
Villa Maria, Dorfstrasse 7, 4.5-Zimmer-Wohnung, 4. OG, komplett möbliert, inkl. 2 EHP	1'510'000.00

Häuser

Obermatt 13, 6388 Grafenort, 5.5-Zimmer-EFH (vermietet), einseitig angebaut, inkl. Garage	495'000.00
Sattelboden 10, 4.5 Zimmer-Ferienhaus ‚Mara‘, unterkellert, exkl. 1 Garage	560'000.00
Obermatt 3, 6388 Grafenort, 5.5-Zimmer-EFH (vermietet), einseitig angebaut, inkl. Garage	585'000.00
Oberbergstrasse 65, 5.5-Zimmer-Eckhaus in der Oase, per sofort	1'115'000.00

DAUERMIETE

Wohnungen

Titliszentrum 1, 1.5-Zimmer-Wohnung, 4. OG mit Balkon, ab 1. August 2023	950.00
Am Dürrbach 2, 5.5-Zimmer-Maisonette-Dachwohnung, 225 m ² , mit 3 Nasszellen	auf Anfrage

Gewerbe

Hinterdorfstrasse 4, Büroraum, nicht möbliert, WC vorhanden, 1 Aussenparkplatz, exkl. NK	950.00
Parkweg 1, schöner Büroraum ab sofort, inkl. 1 Aussenparkplatz, exkl. NK	980.00
Titlisstrasse 4, Gewerbefläche im Rohbau, sehr zentral und sehr viele Möglichkeiten	auf Anfrage

Alle Preise in Schweizer Franken.

Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen oder vermieten? Nutzen Sie unsere Erfahrung!

für ein schönes Zuhause



Verkauf

3½-Zimmer-Wohnung, Neuschwändstrasse 66, mit Balkon, 1. OG West inkl. Garage im Untergeschoss West	CHF	710'000.-
2½-Zimmer-Wohnung, Vorderörtigen 3, mit Balkon, 1. OG West inkl. Anteilschein Parkplatzgenossenschaft	CHF	495'000.-
Einstellplatz Nr. 8A, Vogelsangweg	CHF	45'000.-

Vermietung

5½-Zimmer-Designervilla, Barmettlenstrasse 48, teilmöbliert inkl. Doppelgarage mit Ladestation, ab sofort, exkl. NK	CHF	5'500.-
Garagenplatz, Engelbergerstrasse 57, ab 1. Juli 2023	CHF	90.-

Diese und weitere Objekte finden Sie unter www.newhome.ch

Auskünfte Verkauf und Vermietung
info@sunmatt.ch, Telefon 041 639 60 80



könig immobilien

Wir verwalten

Ihr Stockwerkeigentum
Ihre Mietliegenschaften

Wir vermitteln

Ihr Wunschobjekt
Kauf und Verkauf

Wir beraten

Sie in Immobilienfragen

Wir verkaufen in Engelberg, Oberzelglistr. 1, Einfamilienhaus

5.5 Zimmer unverbaubar
an der Landwirtschaftszone

3 Etagen, Sitzplatz mit Cheminée
1 Garage

Preis auf Anfrage

Telefon +41 (0) 41 637 03 33
www.koenigimmobilien.ch
info@koenigimmobilien.ch

Wasserfallstrasse 135
Postfach 220
6390 Engelberg

Chli Ebnet 1
Postfach 302
6403 Küssnacht am Rigi

Hansruedi König
Immobilienbewirtschafter eidg. FA



Kloster Engelberg

Stiftschor Engelberg
2. KommKonzert
«The Peacemakers»
Dem Frieden (d)eine
Stimme geben

Am **Weltfriedenstag,**
21. September 2023 mit dem
Stiftschor ins Werk
«The Peacemakers» von
Karl Jenkins einstimmen.

Vereint mit vielen Chören rund um den
Erdball wollen wir wieder einmal etwas
Grösseres ins Auge fassen. Dafür
suchen wir zusätzliche Sängerinnen
und Sänger in jeder Stimmlage und
jeglichen Alters, die hier in
Engelberg mitsingen möchten.

Dieses Projekt und die Musik dazu
werden vorgestellt im Rahmen einer
Ansingprobe am **Donnerstag,**
15. Juni 2023 um 19.30 h im Musik-
saal der Stiftsschule (vis-à-vis Wetti)

Herzlich Willkommen
zum Kennenlernen!

Kontakt:
peacemaker@
stiftschor-engelberg.ch



#THISJOB
MY FUTURE



SAISONSTELLE | 30 - 60 % PENSUM

WIR SUCHEN MITARBEITER*IN KASSE

TALSTATION

Suchst du eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit
Gästekontakt aus aller Welt? Dann freuen wir uns,
dich kennenzulernen!

BEI UNS PROFITIERST DU ZUDEM VON 23 VORTEILEN!

Mehr auf unserer Webseite: titlis.ch/jobs

**JETZT ONLINE
BEWERBEN**

[TITLIS.CH / JOBS](https://titlis.ch/jobs)



RAIFFEISEN
Nidwalden



SPARZINSEN

ab

1.00%

Ohne **Limiten** und ohne **Gebühren**

*Hia
isch
guäd*

Mehr erfahren unter: raiffeisen-nidwalden.ch



Morgenwanderung zur Rigidalalp

Gönn dir doch eine kleine Auszeit in unserer schönen Bergwelt! Wir nutzen die ruhigen Morgenstunden und wandern ca. eine Stunde gemütlich vom Bord zur Rigidalalp. Dort verwöhnt uns Familie Heidi Christen und Rene Hurschler mit einem feinen Zmorge. Anschliessend individuelle Rückkehr nach Hause. Am 22. Juni 2023 um 6.30 Uhr bei der Talstation Bordbahn. Anmeldung bis 19. Juni 2023 bei Vroni Infanger, Telefon 076 449 69 07 oder vroni76@bluewin.ch.

Frauengemeinschaft Engelberg

Zu vermieten

2 ½-Zimmer-Parterre-Wohnung

ab sofort oder nach Vereinbarung in Engelberg, ruhige, gemütliche, sonnige Lage, Gartensitzplatz zur gemeinsamen Benutzung, Velo-Abstellplatz, TG Auto-Parkplatz auf Anfrage

CHF 1'790 inkl. NK

Freue mich auf eine kurze schriftliche Bewerbung an: eugster.anita@yahoo.com

juhui Engelberg

Wir suchen eine zusätzliche

Mitarbeiterin in der Reinigung

Wo: juhui Engelberg

Ab: Juni 2023

Pensum: ca. 30 Stunden/Monat

Bei Interesse bitte einen Personenbeschrieb oder Lebenslauf mit Foto per E-Mail zustellen.

juhui@unterkunft.ch
Telefon 079 204 65 52
www.unterkunft.ch

juhui Engelberg

Wir suchen einen

Alleinkoch (m/w) oder ein Paar,

welches gerne an folgenden Daten kochen würde:

Wo: juhui Engelberg

Wann: 21. bis 26. Juni 2023

21. bis 25. August 2023

Wer: ca. 40 bis 50 Personen

Was: Vollpension

Bei Interesse freue ich mich auf einen Anruf: Telefon 079 204 65 52.

Die Sportmittelschule Engelberg ist eine der führenden Ausbildungsstätten in der Schweiz und Europa für junge Schneesport-Talente auf dem Weg an die Spitze.

Eigene Räumlichkeiten für Sport, Schule und Wohnen ermöglichen eine umfassende Betreuung auf hohem Niveau.

Wir suchen – spätestens auf den 1. August 2023 – für alle Aufgaben rund um die Reinigung unserer Räumlichkeiten eine

REINIGUNGSKRAFT - 80%

Ihre Hauptaufgaben

- Reinigung der Infrastruktur in den Bereichen Internat, Sport und Schule; inkl. der Aussenbereiche
- Speziell: Zimmergrundreinigung, Reinigung der Sanitärbereiche, Fenster- und Storenreinigung, Bodengrundreinigung
- Allgemeine Kontrolle aller Bereiche auf Sauberkeit

Wir erwarten

- Eine diskrete und gepflegte Persönlichkeit
- Mehrjährige praktische Arbeitserfahrung im Bereich Reinigung
- Hohe Flexibilität hinsichtlich der Arbeitszeiten
- Hohe Zuverlässigkeit
- Verantwortungsbewusstsein und körperlich gute Verfassung
- Freude am Umgang mit Menschen
- Gute Deutschkenntnisse
- Besitz des Führerausweises, Kategorie B

Was Sie erwartet

- Vielfältige, abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleinen, engagierten Team
- Umgang mit leistungsorientierten Jugendlichen
- Ein Arbeitsplatz inmitten einer Freizeit- und Ferienregion

Sie fühlen sich angesprochen?

Gerne erwarten wir Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen an:
info@sportmittelschule.ch
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Schweizerische Sportmittelschule
Engelberg AG
Wydenstr. 10 | 6390 Engelberg
T +41 41 639 63 24

NATIONALES
LEISTUNGSZENTRUM
SKI ALPIN - MITTE

swiss ski

NATIONALES
LEISTUNGSZENTRUM
SNOWBOARD FS

swiss ski

NATIONALES
LEISTUNGSZENTRUM
FREESKI

swiss ski

NATIONALES
LEISTUNGSZENTRUM
LANGLAUF

swiss ski

NATIONALES
LEISTUNGSZENTRUM
BIATHLON

swiss ski





INTERNATIONALES BUGATTI MEETING

20. JUNI 2023

Die Atmosphäre in Engelberg vibriert, wenn die historischen Bugattis ihre Motoren starten und zur Dorfrundfahrt losfahren. Bestaune die eleganten Autos beim Bummeln in der Dorfstrasse aus der Nähe und entdecke ihre Designs und Details. Lass dich faszinieren und genieesse bei Food & Drinks den unvergesslichen Charm dieses besonderen Events.

16.30-17.00 UHR DORFRUNDFAHRT
17.00-19.00 UHR AUSSTELLUNG DORFSTRASSE

www.engelberg.ch/veranstaltungen

